



SỐ 12 - 2017

ISSN 1859-4875

TÒA SOẠN:

Số 2 Nguyễn Trãi, Quận Hà Đông,

TP. Hà Nội

Fax: (04) 39.362.750

Email:

tapchitoaannhandan@gmail.com

Tổng Biên tập:

TRẦN QUỐC VIỆT

Ban Biên tập:

ĐT: (04) 39.369.230

Ban Thư ký:

ĐT: (04) 39.362.750

Ban Trị sự - Kế toán:

ĐT: (04) 39.341.735

Giấy phép xuất bản số:

371/GP-BVHTT

của Bộ Văn hóa - Thông tin

Tài khoản:

0611001629260

Ngân hàng TMCP Ngoại thương
Việt Nam - Chi nhánh Ba Đình

Chế bản và in tại:

**Công ty CP In Công Đoàn
Việt Nam**

Nộp lưu chiều tháng 6 - 2017

Ảnh bìa 1: Ngày 21/6/2017, tại Phủ Chủ tịch, Chủ tịch nước Trần Đại Quang, Trưởng Ban Chỉ đạo cải cách tư pháp TW đã trao Quyết định bổ nhiệm Thẩm phán TANDTC cho đ/c Lê Hồng Quang và đ/c Nguyễn Văn Tiến. Đồng thời, trao Quyết định bổ nhiệm chức vụ Phó Chánh án TANDTC cho đ/c Lê Hồng Quang và đ/c Nguyễn Trí Tuệ, Thẩm phán TANDTC (Ảnh: Đ/c Trần Đại Quang Chủ tịch nước, trưởng ban Chỉ đạo cải cách tư pháp TW và Đ/c Nguyễn Hòa Bình Bí thư TW Đảng, Chánh án TANDTC tặng hoa và chúc mừng các đồng chí được bổ nhiệm)

Giá: 20.000đ



TẠP CHÍ Tòa án nhân dân

CƠ QUAN CỦA TÒA ÁN NHÂN DÂN TỐI CAO

MỤC LỤC

BÌNH LUẬN

- **TS. PHẠM MINH TUYÊN:** Những điểm mới cơ bản đối với các tội phạm về ma túy theo Bộ luật Hình sự 2015 - Một số vướng mắc, kiến nghị
- **TƯỚNG DUY LƯỢNG:** Sao lại trả hồ sơ khởi kiện? (Tiếp theo kỳ trước và hết)

PHÁP LUẬT - THỰC TIỄN

- **NGUYỄN PHƯƠNG THẢO:** Lỗi trong trách nhiệm bồi thường thiệt hại do xâm phạm quyền sở hữu trí tuệ - So sánh với quy định của Bộ luật Dân sự

DIỄN ĐÀN

- **ThS. NCS NGUYỄN THỊ HÀ:** Quyền hạn của hội đồng xét xử sơ thẩm vụ án hành chính theo quy định Luật Tố tụng hành chính năm 2015
- **ThS. NCS NGUYỄN THANH TÙNG:** Những hạn chế liên quan đến việc thành lập, góp vốn vào doanh nghiệp năm 2014 và một số kiến nghị
- **PHÍ THÀNH CHUNG:** Yêu cầu thực hiện nguyên tắc suy đoán vô tội trong giai đoạn xét xử
- **NGUYỄN THỊ THÚY LY:** Luật Hàng không dân dụng Việt Nam và đời sống

TRAO ĐỔI Ý KIẾN

- **ĐÀO XUÂN SƠN:** Huỳnh Lâm Ph, Bùi Thanh T phạm tội Vi phạm quy định về phòng cháy, chữa cháy

THAM KHẢO

- **NGÔ CƯỜNG:** Sơ lược về chế định Thẩm phán của một số quốc gia trên thế giới (Kỳ II)

THÔNG TIN HOẠT ĐỘNG TÒA ÁN

- Nghị quyết số 04/2017/NQ-HĐTP ngày 05 tháng 5 năm 2017 của Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao về việc hướng dẫn một số quy định tại khoản 1 và khoản 3 Điều 192 Bộ luật Tố tụng dân sự số 92/2015/QH13 về trả lại đơn khởi kiện, quyền nộp đơn khởi kiện lại vụ án



No. 12 - 2017
ISSN 1859-4875

Editorial Office:
No 2 Nguyen Trai, Ha Dong,
Hanoi
Fax: (04) 39.362.750

Email:
tapchitoaannhandan@gmail.com

Chief Editor
TRAN QUOC VIET

Editorial Board:
Phone: (04) 39.369.230

Board of Secretaries:
Tel: (04) 39. 362.750

Administrative and
Accounting board:
Phone: (04) 39.341.735

License of publication:
371/GP-BVHT
Ministry of culture and information

Account number:
0611001629260
VIETCOMBANK
BaDinh Branch

Published and printed in:
Vietnam Trade Unions printing House
Submitted for
Copyright registration
in June, 2017

Cover photo: On 21 June 2017, at the Presidential Palace, President Tran Dai Quang, Head of the Central Committee for Judicial Reform handed over the appointment decision to the new judges of the Supreme People's Court: Mr. Le Hong Quang and Mr. Nguyen Van Tien. At the same time, he handed over the appointment decision to the new deputy chief judge: Mr. Le Hong Quang and to the new judge of the Supreme People's Court: Mr. Nguyen Tri Tue (Photo: President Tran Dai Quang, Head of the Central Committee for Judicial Reform and Mr. Nguyen Hoa Binh, member of the Party Central Committee, Chief Justice of the Supreme People's Court congratulates the new appointed)

Price: 20.000VND



The People's Court Journal

The organ of the Supreme People's Court

TABLE OF CONTENT

COMMENT

- **Dr. PHAM MINH TUYEN:** Some new provisions on drug- related crimes according to the Penal Code 2015 – Some adequacies and proposals
- **TUONG DUY LUONG:** Why is complaint document returned? (Next and the end)

LAW - PRACTICE

- **NGUYEN PHUONG THAO:** Fault in remedy for infringing intellectual property rights – Comparing with provisions of the Civil Code.

FORUM

- **LLM, PhD student NGUYEN THI HA:** The power of first instance jury for administrative case according to the Administrative Procedure Code of 2015
- **LLM, PhD student NGUYEN THANH TUNG:** Some limitations related to the establishment of and capital contribution to enterprise in 2014 and some proposals
- **PHI THANH CHUNG:** Requirement of the implementation of presumption innocence principle in trial
- **NGUYENTHITHUY LY:** Law on civil aviation of Viet Nam and life

OPINION EXCHANGE

- **DAO XUAN SON:** Huynh Lam Ph, Bui Thanh T commits crime of violating the regulations on fire prevention and fighting

REFERENCE

- **NGO CUONG:** Overview of provisions on Judge in some countries (Part II)

INFORMATION ON COURT'S ACTIVITIES

- Resolution No.04/2017/NQ-HĐTP dated 5th May 2017 of the Council of Judges of the Supreme People's Court on guiding some provisions of item 1 and 2 of Article 192 of the Civil Procedure Code No. 92/2015/QH13 on returning lawsuit petition and the right to re-file lawsuit petition.

Page

1

10

16

20

24

30

34

36

44